

STATSSTØTTE

C 76/97 (ex NN 115/97)

Spanien

(98/C 266/05)

(EØS-relevant tekst)

*(Artikel 92, 93 og 94 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab)***Kommissionens meddelelse i henhold til EF-traktatens artikel 93, stk. 2, til de øvrige medlemsstater og andre interesserede parter om støtte til Daewoo Electronics Manufacturing España SA (DEMESA)**

Ved nedenstående brev underrettede Kommissionen den spanske regering om sin beslutning om at udvide proceduren efter artikel 93, stk. 2.

»1. PROCEDUREMÆSSIGE ASPEKTER

I juni 1996 modtog Kommissionen en anmeldelse fra den spanske sammenslutning af producenter af elektriske husholdningsapparater, ANFEL. Anmeldelsen vedrørte den koreanske koncern Daewoos opførelse af et anlæg til produktion af køleskabe i Baskerlandet i Spanien. Ifølge anmelderen fik anlægget støtte og skattemæssige incitamenter, der oversteg grænsen for regionalstøtte i dette område. Desuden modtog Kommissionen klager fra en konkurrent til DEMESA [...], fra den europæiske sammenslutning af fabrikker af elektriske husholdningsapparater (CECED) og fra den italienske sammenslutning af fabrikker af elektriske husholdningsapparater, ANIE (gennem den italienske permanente repræsentation).

Den 21. oktober 1997 gav Kommissionen den spanske regering skriftlig meddelelse om, at sagen var blevet registreret som ikke-anmeldt støtte, jf. EF-traktatens artikel 93, stk. 3. Den oplyste samtidig, at de oplysninger, den spanske regering havde forelagt, var utilstrækkelige.

Den 16. december 1997 besluttede Kommissionen at indlede proceduren efter artikel 93, stk. 2, med hensyn til:

- en skattelempelse i form af et fradrag på 45 % af den pligtige selskabsskat⁽¹⁾ og andre skattemæssige foranstaltninger iværksat som led i provinsen Alavas skatteordning⁽²⁾ som DEMESA kunne nyde godt

⁽¹⁾ 6. tillægsbestemmelse til regionallov nr. 22 af 20. december 1994 om gennemførelse af provinsen Alavas budget for 1995, som ændret ved regionallov nr. 33 af 20. december 1995 (5. tillægsbestemmelse), regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 (undtagelse, punkt 2.11) og regionallov nr. 31 af 18. december 1996 (7. tillægsbestemmelse).

⁽²⁾ Regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 om selskabsskat.

af, for at undersøge den samlede virkning af disse foranstaltninger og ovennævnte skattelempelse

- DEMESAs gratis brug af en grund på 500 000 m² i industrizonen Júndiz siden 1996 samt en salgspris, der muligvis ikke svarede til markedspriserne.

I samme brev anmodede Kommissionen den spanske regering om at forelægge oplysninger med henblik på en vurdering af, hvorvidt:

- det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud på 2 958,9 mio. ESP, der svarer til 25 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver (11 510,9 mio. ESP), og de initialomkostninger, der er bogført som afskrivningsberettigede omkostninger (324,8 mio. ESP), som DEMESA modtog, opfyldte alle betingelserne i det regionale støtteprogram Ekimen⁽³⁾
- de investeringsomkostninger, den spanske regering påtog sig (11 835,7 mio. ESP) svarede til de faktiske beløb, Daewoo investerede (klagerne hævdede, at de faktiske omkostninger til anlægget kun ville blive på 5 785 mio. ESP⁽⁴⁾).

2. STØTTEMODTAGEREN

Støttemodtageren er selskabet Daewoo Electronics Manufacturing España SA (DEMESA), som er et helejet datterselskab af Daewoo Electronics Co. Ltd, der tilhører Daewoo-koncernen. Selskabet blev oprettet i november 1996 og har forretningsadresse i industrizonen Júndiz, hvor anlægget er opført.

⁽³⁾ Godkendt af Kommissionen den 13. december 1996 med en støtteintensitet på 25 % brutto.

⁽⁴⁾ Klagerne har forelagt GD IV en rapport herom, som er udarbejdet af en virksomhed, der er specialiseret i at opføre denne type anlæg.

Daewoo Electronics Co. Ltd blev oprettet i 1971. Virksomheden fremstiller elektroniske og elektriske husholdningsartikler til såvel det koreanske som det udenlandske marked. I 1995 beløb den samlede omsætning på verdensplan sig til 4,061 mia. USD.

3. INVESTERINGSPROJEKTET

3.1. Samarbejdsaftalen

Den 13. marts 1996 undertegnede de regionale baskiske myndigheder og Daewoo Electronics Co. Ltd en samarbejdsaftale. Heri fastslog man, at Daewoo ville opføre et anlæg til fremstilling af køleskabe i Baskerlandet, og de regionale baskiske myndigheder gav udtryk for at ville tage del i investeringen ved at give tilskud.

Daewoo ville oprette en virksomhed med forretningsadresse i Baskerlandet (DEMESA), der skulle sælge elektriske og elektroniske husholdningsartikler. Virksomheden skulle udarbejde en forretningsplan, som skulle godkendes af de regionale myndigheder.

Aftalens punkt 3 omhandlede støtte og andre faciliteter, som de baskiske myndigheder kunne stille til rådighed for projektet. DEMESA ville blandt andet kunne regne med et tilskud, som ikke skulle tilbagebetales, på op til 25 % (loftet for regionalstøtte i Baskerlandet) af de investeringer i materielle anlægsaktiver, der skal foretages i overensstemmelse med projektet, og af de initialomkostninger, selskabet bogfører som afskrivningsberettigede. Dette tilskud skulle gives som led i Ekimen-støtteordningen.

3.2. Forretningsplanen

DEMESA afsluttede sin forretningsplan i september 1996 og forelagde den derefter for de baskiske regionalmyndigheder. Planen, der gælder for perioden 1996-2001, omhandler opførelse af et anlæg til fremstilling af køleskabe i Baskerlandet.

Ifølge planen indebærer projektet en investering på 11 835,7 mio. ESP og oprettelse af 745 arbejdspladser. Afsætningen, der skulle påbegyndes i 1997, var hovedsagelig rettet mod det nationale (spanske) marked samt markederne i Frankrig og Italien. I 1998 ville man udvide til Det Forenede Kongerige, Tyskland og resten af Europa. I begyndelsen skulle størstedelen af omsætningen skabes på hjemmemarkedet, men eksporten skulle stige hvert år og nå op på i alt 60 % efter 3-4 år.

3.3. Projektfinansiering

Ifølge planen skulle projektet finansieres på forskellig måde, især gennem et ikke-tilbagebetalingspligtigt tilskud på op til 25 % af investeringerne i de materielle anlægsaktiver fordelt på følgende måde:

(mio. ESP)

	Samlet investering	Støtte
Grund	474,4	118,6
Bygninger	2 000	500
Produktionsudstyr	7 396,1	1 849
Forme	1 603,5	400,9
Kontorudstyr	36,9	9,2
Materielle anlægsaktiver	11 510,9	2 877,7

(mio. ESP)

	Samlet investering	Støtte
Omkostninger inden ibrugtagning	104,9	26,3
Kontrolomkostninger	24,9	6,2
Uddannelse	162,7	40,6
Tekniske oplysninger	32,3	8,1
Afskrivningsberettigede omkostninger	324,8	81,2

Ifølge de foreliggende oplysninger beløb støtten sig til i alt 2 958,9 mio. ESP, som skulle betales tilbage over en periode på fire år efter følgende model:

- 30,5 mio. ESP i 1996
- 1 557,6 mio. ESP i 1997
- 759,9 mio. ESP i 1998
- 610,9 mio. ESP i 1999.

En af de betingelser, ordningen stiller for støtteberettigede projekter, er, at projekterne skal gennemføres i løbet af tre år efter tildelingen af støtten. Ifølge oplysningerne fra den spanske regering omfatter DEMESAs plan perioden 1996-2001, altså seks år. De finansielle overslag viser desuden, at støtten skal udbetales i rater mellem 1997 og 2001. De baskiske regionalmyndigheder har imidlertid på tilfredsstillende måde forklaret, at støtten omfatter perioden 1996-1999, og at udbetalingen vil

foregå over tre år (selv om den på grund af undertegnelsen af kontrakten den 24. december 1996 vil strække sig over fire budgetter). Kommissionen finder de baskiske regionalmyndigheders redegørelse for dette punkt tilfredsstillende.

Det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud, der beløb sig til 25 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver, skulle være givet den 24. december 1996 som led i Ekimenprogrammet, et regionalt støtteprogram, som Kommissionen godkendte ved brev SG(96) D/11028 af 13. december 1996 (*).

Ordningen dækker perioden 1996-1998. Den tager sigte på regionaludvikling og beskæftigelsesfremme. Støtten gives i form af tilskud, der ikke skal betales tilbage, eller rentetilskud (**) til opførelse af nye anlæg eller udvidelse eller modernisering af eksisterende installationer.

Støttemodtagerne er industrivirksomheder eller udvindingsselskaber eller virksomheder, der tilbyder dem tekniske tjenesteydelser. Støttemodtagerne skal opfylde følgende betingelser:

- investeringsprojektet skal være rentabelt fra et teknisk, økonomisk og finansielt synspunkt
- det skal gennemføres i løbet af tre år efter tildelingen af støtten
- investeringsbeløbet skal være på mindst 360 mio. ESP
- det skal indebære oprettelse af mindst 30 arbejdspladser
- støttemodtageren skal finansiere mindst 30 % af investeringen med egne midler.

De støtteberettigede omkostninger omfatter grunde, bygninger og installationer, og loftet er på 25 % i netto-subventionsækvivalent (‡) (35 % for små og mellemstore virksomheder). Under loftet på de 25 % kan der gives støtte til andre udgifter. Den må dog ikke overstige 5 mio. ESP pr. ny arbejdsplads (undtagen i forbindelse med strategiske projekter) eller 4 mia. ESP pr. projekt.

(*) Statsstøttesag N 529/96. Dekretet fra den baskiske regering om indførelse af ordningen (dekret nr. 289 af 17. december 1996) blev offentliggjort i Baskerlandets officielle tidende den 23.12.1996.

(**) Rentesaften kan være 2 og 5 procentpoint lavere end den nominelle rente.

(‡) Loftet for regionalstøtte i Baskerlandet i henhold til det spanske kort over regionalstøtte (EFT C 25 af 31.1.1996, s. 3).

Der kan gives tilskud, der ikke skal betales tilbage, med nedenstående procentsatser afhængigt af projekttypen. Den samlede støtte må dog under ingen omstændigheder overstige loftet for regionalstøtte i Baskerlandet på 25 % (35 % for små og mellemstore virksomheder):

- 10 % som generel regel
- en forøgelse med 5 % for projekter, der betragtes som strategiske (dvs. som indebærer en investering på mindst 10 mia. ESP eller oprettelse af 300 arbejdspladser i løbet af tre år)
- en forøgelse på 5 % for projekter, der yder et betydeligt bidrag til fremme af beskæftigelsen (dvs. som indebærer en investering på 750 mio. ESP eller oprettelse af 50 arbejdspladser)
- endnu 5 % til projekter i prioriterede områder (opført i bilag I til dekret nr. 289/1996) (‡)
- alternativt kan der godkendes en forøgelse på yderligere 5 % efter følgende kriterier:
 - at projektet er integreret i den baskiske industri- sektor
 - at projektet får virkninger for en sektor af strategisk betydning for Baskerlandet
 - at projektet bidrager betydeligt til jobskabelse.

4. VURDERING

Kommissionen må først undersøge, om det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud, DEMESA modtog som led i Ekimenprogrammet, er omfattet af den generelle ordning og opfylder de betingelser, der er stillet i den beslutning, der godkender den. Kommissionen nærrede fra første færd alvorlig tvivl om, hvorvidt betingelserne i ordningen var opfyldt. I overensstemmelse med Domstolens retspraksis (¶) anmodede Kommissionen derfor den 16. december 1997 den spanske regering om at forelægge alle de oplysninger, der var nødvendige for at belyse dette spørgsmål. Den spanske regering forelagde disse oplysninger i brev af 23. januar 1998.

(¶) Det drejer sig om områder i industriel tilbagegang, omfattet af mål 5 b (strukturfondene), eller hvor fiskeriet er af særlig betydning. Vitoria er ikke opført på listen.

(§) Sag C-47/91 — Italien mod Kommissionen, Sml. 1994, I-4635 og C-278/95 P — Siemens GmbH mod Kommissionen, Sml. 1997, I-2507.

På grundlag af de oplysninger, Kommissionen i øjeblikket har adgang til, tvivler den fortsat på, om ordningen er gennemført på de korrekte betingelser.

- I Ekimen-programmet beregnes støtteprocenten efter virksomhedens beliggenhed og projekttypen. Ud over den generelle procentsats på 10 kan projekter, der betragtes som strategiske, modtage yderligere 5 %.

I forbindelse med det strategiske aspekt af investeringen henviser de baskiske myndigheder til den økonomiske koncentrationsteori som grundlag for deres industripolitik, der tager sigte på at forbedre industriens konkurrenceevne. Denne teori er baseret på en hypotese om, at for at forbedre innovationen og konkurrenceevnen i en given koncentration/ sektor (industrien for husholdningsmaskiner og dens underleverandører udgør en koncentration) skal der en ny, stærk ekstern konkurrent til. De baskiske myndigheder mener, at en ny virksomhed som Daewoo vil tvinge den eksisterende baskiske industri i denne sektor til at være mere effektiv. En sådan radikal fremgangsmåde er berettiget, fordi virksomhederne i denne sektor hovedsagelig er andelselskaber, der ikke konkurrerer indbyrdes og ikke er særlig dynamiske.

Kommissionen kan ikke acceptere disse argumenter af følgende årsager:

- Kommissionen har ikke bevis for, at de mekanismer til omkostningskontrol, der gælder for Ekimen-programmet, er gennemført for DEMESAs investeringsprojekt. Desuden har Kommissionen ikke modtaget en uafhængig vurdering fra de spanske myndigheder med angivelse af de effektive investeringsomkostninger ved et sådant projekt. Endvidere har klagerne forelagt et overslag fra en italiensk virksomhed, der generelt betragtes som den vigtigste producent af sådanne anlæg i Europa, der siger, at realomkostningerne ved investeringen ikke kan være højere end 5 785 mio. ESP. Dette overslag omfatter blandt andet grunden, opførelsen, maskiner, udstyr samt tekniske faciliteter m.m.
- Det er tvivlsomt, om man kan betragte nogen investering på et modent marked som strategisk⁽¹⁰⁾. Både den spanske og den europæiske sammenslutning af fabrikanter af elektriske

husholdningsapparater (ANFEL og CECED) har udtalt, at sektoren er præget af overkapacitet, og at der er tale om et modent marked, hvor 95 % af omsætningen består af erstatningssalg. I de sidste to år er det europæiske marked skrumpet ind med 5 %, hvilket er et meget højt tal for en moden industri. I 1996 blev en stor del af de europæiske virksomheders investeringer foretaget uden for Europa, især i områder med lavere lønomkostninger.

CECED og ANFEL har meddelt, at produktionen af køleskabe/frysere i stigende grad er præget af overkapacitet, som nu er på 4 mio. enheder i hele EU, og de europæiske fabrikanter har en potentiel uudnyttet produktionskapacitet på mellem 15 % og 45 %. Det er derfor vanskeligt at forstå, hvordan en investering i en sådan sektor kan betragtes som strategisk.

- Ifølge DEMESAs forretningsplan har efterspørgslen efter køleskabe/frysere i Spanien været aftagende siden 1994, og samtidig er importen steget, hvorved den indenlandske produktion er faldet. Sektoren for elektriske husholdningsapparater er en af de vigtigste i Baskerlandet, som står for 6 % af regionens BNP, når man medregner både fremstillingsindustrien og leverandørerne. Den baskiske industris andel af det spanske marked for elektriske husholdningsapparater var i 1994 på 29 %.

Fagor-koncernen, som har hjemme i Baskerlandet, er førende i den spanske sektor for elektriske husholdningsapparater (med en markedsandel på 24 %) og har en betydelig og konsolideret stilling i EU. De baskiske myndigheder har altid omtalt Fagor som et forbillede for andre virksomheder, ikke blot i regionen, men også i resten af Spanien og Europa.

Imidlertid er de baskiske myndigheders argumenter i strid med DEMESAs forretningsplan, der opremser følgende stærke sider ved den baskiske hårde hvidevareindustri:

- 1) de baskiske virksomheder er i en gunstig konkurrencemæssig position som følge af moderniseringen af produktionen
- 2) den baskiske industri har en dominerende stilling på det spanske marked (anført af Fagor-koncernen)

⁽¹⁰⁾ Hvilket Daewoo selv erkender i DEMESAs forretningsplan.

- 3) dens evne til at tilpasse sig nye markedsvilkår (udvikling af nye aktiviteter og erobring af nye markeder)
- 4) den kraftige vægtning af forskning og udvikling
- 5) og endelig findes der en koncentration af producenter af elektriske husholdningsapparater, som er kendetegnet ved en intensivning af forbindelserne mellem de forskellige producenter, hvilket garanterer konkurrenceevnen hos virksomhederne i denne sektor.

På baggrund af ovenstående fremhæver Kommissionen følgende punkter:

- 1) Kommissionen må endnu en gang tage forbehold for investeringens strategiske karakter for den baskiske industri, som må forventes at komme til at lide under dens konsekvenser.
- 2) De baskiske myndigheders påstand om, at det er særligt påkrævet at styrke konkurrenceevne for den baskiske koncentration af producenter af elektriske husholdningsapparater gennem DEMESAs indtræden på markedet, underbygges ikke af kendsgerningerne, som viser, at den baskiske sektor for elektriske husholdningsapparater står stærkt i EU.
- 3) Endvidere må Kommissionen understrege, at hidtil har de spanske myndigheder ikke forelagt nogen vurdering af investeringens konsekvenser for den baskiske, den spanske og den europæiske industri.
- 4) Kommissionen finder derfor, at den begrundelse af investeringens strategiske karakter, som de baskiske myndigheder giver, er selvmodsigende og utilfredsstillende, og mener i lyset af situationen i sektoren, at kun regionale eller andre former for incitamenter (som er omfattet af indledningen af proceduren efter artikel 93, stk. 2, ved brev af 16. december 1997) kan have motiveret Daewoo til at foretage en sådan investering.

— Ifølge DEMESAs forretningsplan vil anlægget i Vitoria få en årsproduktion på 600 000 enheder i 2001. 63,3 % af produktionen vil blive eksporteret til andre markeder i EU. Disse nye enheder vil få meget mærkbare følger på et marked, hvor overkapaciteten anslås til 5 mio. enheder om året.

Derfor tvivler Kommissionen også på, om projektet kan skabe et betydeligt antal arbejdspladser, hvilket berettiger til at øge støtteintensiteten med yderligere 5 % i overensstemmelse med Ekimen-programmet. Den reelle jobskabelse som følger af denne investering

er tvivlsom, hvis andre europæiske, først og fremmest baskiske, producenter, som klagerne (især dem, der er etableret i Baskerlandet) fremførte, bliver nødsaget til at mindske deres arbejdsstyrke betydeligt.

- Med hensyn til de ekstra 5 % (som bringer støtten op på regionalstøtteloftet på 25 %) til projekter i prioriterede områder skal det bemærkes, at Vitoria (hvor DEMESA har hjemme) ikke ligger i et sådant område.
- De baskiske myndigheder nævner i deres brev af 23. januar 1998, at i Ekimen-programmet kan projekter, der betragtes som strategiske, eller som skaber betydelig vækst i beskæftigelsen, modtage yderligere 5 %, og at de derfor har besluttet at give 25 %. Som nævnt tvivler Kommissionen på projektets strategiske betydning og på investeringens reelle mulighed for jobskabelse.

Derfor kan Kommissionen på baggrund af den samlede intensitet af støtten til DEMESA som led i Ekimen-programmet ikke på nuværende tidspunkt acceptere, at kun et ikke-tilbagebetalingspligtigt tilskud på 10 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver og initialomkostningerne overholder ordningens betingelser. De oplysninger, de spanske myndigheder hidtil har forelagt, har ikke fjernet Kommissionens tvivl om, hvorvidt DEMESA-projektet overholder de betingelser, der er fastsat i Ekimen-programmet, for anvendelse af de forskellige støttebonusser.

Kommissionen anmodede desuden de spanske myndigheder om at forelægge oplysninger om de faktiske investeringsomkostninger, der ifølge klagerne var overvurderet. Hvis dette er tilfældet, modtager virksomheden faktisk støtte, der dækker 51,14 % af investeringen.

De baskiske myndigheder svarer i brevet af 23. januar 1998, at støtten vil blive udbetalt efter forelæggelse af fakturaer, og påpeger, at en ekstern undersøgelse foretaget af en uafhængig konsulent for at vurdere overensstemmelsen mellem virksomhedens oplysninger og Daewoos faktiske udgifter er forelagt for Kommissionen.

Kommissionen vil gerne påpege følgende forhold:

- Det er indlysende, at udbetaling af støtten på baggrund af forelæggelse af fakturaer ikke er tilstrækkelig garanti for, at udgifterne ikke er overvurderet.

- Såvel samarbejdsaftalen som det regionale støtteprogram Ekimen specificerer, at ministeriet for industri, landbrug og fiskeri er ansvarlig for kontrol med og opfølgning af projekter som led i ordningen. Kommissionen vil gerne underrettes om ministeriets konklusioner om de omkostninger, Daewoo har opgivet.
- Hvis der allerede foreligger en vurdering, forstår Kommissionen ikke, hvorfor de spanske myndigheder ikke har fremlagt den. Det hævdes endvidere i pressen⁽¹¹⁾, at den baskiske regering først nu anmoder om en sådan undersøgelse (i det baskiske parlament).

På baggrund af de ufuldstændige oplysninger, Kommissionen har fået forelagt, kan den endnu ikke afgøre, om de tal for de faktiske investeringsomkostninger, støttemodtageren har fremlagt, svarer til en normal investering i sektoren.

5. KONKLUSION

De oplysninger, de spanske myndigheder har fremlagt, har ikke fjernet den alvorlige tvivl, Kommissionen gav udtryk for i sin beslutning af 16. december 1997 med hensyn til:

- om alle betingelser i Ekimen-støtteordningen i praksis er overholdt i forbindelse med godkendelsen af et ikke-tilbagebetalingspligtigt tilskud på 25 % (den maksimale støtteintensitet i Baskerlandet) af investeringen i materielle anlægsaktiver og de initialomkostninger, selskabet bogfører som afskrivningsberettigede
- om de investeringsomkostninger, den spanske regering har anslået, svarer til de faktiske beløb, Daewoo har investeret.

På grund af den alvorlige tvivl, Kommissionen stadig nærer, underretter den hermed de spanske myndigheder om, at den betragter den del af støtten til DEMESA, der ikke er omfattet af den generelle regel, der tillader en støtteintensitet på 10 % af de faktiske støtteberettigede omkostninger, som ny individuel støtte, der ikke er omfattet af den godkendte ordning, eftersom betingelserne i den pågældende ordning ikke er opfyldt fuldt ud.

Kommissionen underretter derfor den spanske regering om, at den har besluttet at udvide proceduren efter artikel 93, stk. 2, til at omfatte denne nye individuelle støttetildeling for at vurdere, om den er forenelig med traktaten. Kommissionen tvivler alvorligt på, om støtten er forenelig, eftersom investeringens strategiske natur og dens betydning for nettojobskabelsen som allerede nævnt ikke er påvist.

Desuden erkendes det både i den samarbejdsaftale, der blev undertegnet mellem Daewoo og de baskiske myndigheder, og af klagerne, at sektoren er præget af for stort udbud i Europa. Det skal samtidig erindres, at i denne sektor udgøres 95 % af omsætningen af erstatningsalg. Den vanskelige situation i sektoren bekræftes af, at mange producenter omstrukturerer deres aktiviteter ved at lukke flere anlæg. Støtte til DEMESA må derfor forventes at føre til yderligere nedlæggelser af arbejdspladser på konkurrenternes anlæg i Spanien og resten af EU.

Kommissionen godkendte den regionale støtteordning Ekimen⁽¹²⁾ ud fra den betragtning, at den fremmede den regionale udvikling uden at ændre samhandelsvilkårene på en måde, der strider mod den fælles interesse. Som nævnt synes betingelserne i den pågældende ordning imidlertid ikke at være opfyldt fuldt ud. På grund af den vanskelige situation i sektoren må de spanske myndigheder derfor stadig påvise, at støtten til DEMESA ikke vil ændre samhandelsvilkårene på en måde, der strider mod den fælles interesse.

Som led i proceduren opfordres de spanske myndigheder til inden for en frist på en måned fra modtagelsen af dette brev at fremsætte eventuelle bemærkninger og forelægge de oplysninger, som de finder nødvendige for at vurdere sagen.

Kommissionen henleder opmærksomheden på den meddelelse, der blev offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* C 318 af 24. november 1983, s. 3, samt de breve, der blev sendt til samtlige medlemsstater den 4. marts 1991 og den 22. februar 1995, hvori det pointeres, at enhver støtte, der er tildelt ulovligt, kan kræves tilbagebetalt i overensstemmelse med de nationale procedurer, inklusive renter beregnet fra udbetalingsdatoen til den referencesats, der benyttes for regionalstøtte.

Kommissionen anmoder den spanske regering om hurtigst muligt at meddele den berørte virksomhed, at

⁽¹¹⁾ El Diario Vasco af 22.2.1997 og El País af 27.2.1998.

⁽¹²⁾ Jf. fodnote 3.

der er blevet indledt en procedure, og at den i givet fald skal tilbagebetale enhver ulovligt udbetalt støtte.

Kommissionen meddeler desuden den spanske regering, at den vil offentliggøre dette brev i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* med en opfordring til de øvrige medlemsstater og andre interesserede parter om at fremsætte deres bemærkninger. Bemærk venligst, at en eventuelt interesseret tredjepart kan få en kopi af dette brev. De bedes derfor senest syv dage efter modtagelsen af dette brev underrette Kommissionen om, hvorvidt de mener, at det indeholder markedsfølsomme oplysninger, som De ønsker slettet inden offentliggørelsen. De specifikke årsager skal angives tydeligt i hvert enkelt tilfælde. Hvis Kommissionen ikke modtaget en begrundet anmodning inden fristens udløb, vil den antage, at De indvilger i, at hele dette brevs ordlyd offentliggøres. En eventuel anmodning sendes med anbefalet brev eller per telefax til:

Europa-Kommissionen
Generaldirektorat IV — Konkurrence
Direktoratet for Statsstøtte
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Bruxelles/Brussel
Fax (32-2) 296 98 13.«

Kommissionen opfordrer de øvrige medlemsstater og andre interesserede parter til inden en måned efter offentliggørelsen af denne meddelelse at fremsætte deres bemærkninger til de pågældende foranstaltninger. Bemærkningerne bedes sendt til:

Europa-Kommissionen
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Bruxelles/Brussel.

Disse bemærkninger vil blive videregivet til den spanske regering.
